



[居間・トイレ・洗面所用]

三菱ダクト用換気扇「へやてん・Eco (エコ)」(24時間換気機能付タイプ)

グリル	タイプ	インテリア格子タイプ	フラットインテリアタイプ
色調		ワールホワイト	マットブラック
形名	VD-08ZLXC14-C	VD-08ZLXC14-CK	VD-08ZLXC14-W

取扱説明書・据付説明書

お客様用／販売店・工事店様用

お客様

この製品の運転にはスイッチが必要です。スイッチの位置を確認してください。

お客様自身では据付けないでください。

(安全や機能の確保ができません)

- ご使用の前に、この取扱説明書をよくお読みになり、正しく安全にお使いください。
- 「取扱説明書」は大切に保管してください。

販売店・工事店様

本冊子は据付け後、必ずお客様へお渡しください。

- 据付け、壁穴工事はお買上げの販売店・工事店様が実施してください。
- 電気工事は電気工事士の方が実施してください。
- この製品は、トイレ・洗面所・居間・事務所・店舗の天井に据付けてください。それ以外の用途には使用しないでください。故障の原因となります。
- 形名によって据付方法が異なりますので、据付け前に形名をご確認ください。形名表示位置は「3.各部のなまえ」を参照してください。
- この製品には市販の埋込スイッチ、またはシステム部材のコントロールスイッチが必要です。その他屋外フードなどは三菱換気送風機総合カタログをご確認の上、別途ご用意ください。
- 電子式スイッチ（半導体制御による速調・温度・湿度・タイマースイッチなど）やホタルスイッチをご使用の場合は組合せ上、不具合の発生するおそれがありますので、ご使用の際はあらかじめご確認ください。
- 接続ダクトは外形寸法図に示すダクト径の塩化ビニル管・アルミフレキシブルダクト・鋼板管のいずれかをご用意ください。

据付説明書は裏面をご覧ください

取扱説明書

1. 安全のために必ず守ること

誤った取扱いをしたときに生じる危険とその程度を、次の表示で区分して説明しています。



警告

誤った取扱いをしたときに、死亡や重傷などに結びつく可能性のあるもの



注意

誤った取扱いをしたときに、軽傷または家屋・家財などの物的損害に結びつくもの

本文中や本体に使われている図記号の意味は次のとおりです。



禁止



水ぬれ
禁
止



分解
禁
止



浴室での
使
用
禁
止



接
触
禁
止



指示に従う

警告



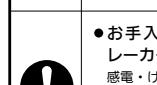
- ガス漏れに気付いたときは、換気扇のスイッチの入・切をしない
爆発・引火の原因。



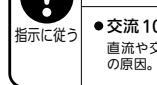
- 製品に直接水やお湯、かび取剤などをかけない
ショート・感電の原因。



- 改造や工具を必要とする分解はない
火災・感電・けがの原因。
分解・修理は修理技術者のいる販売店または当社のお客さま相談窓口にご相談ください。



- お手入れの際は必ず分電盤のブレーカーを切る
感電・けがの原因。



- 交流 100V を使用する
直流や交流100V以外を使用すると感電の原因。



- 異常・故障時には、直ちに使用を中止する
発煙・発火・感電・けがの原因。
(異常・故障例)
本説明書末尾の「愛情点検」をご参照ください。



- メタルラス張り、ワイヤラス張り、または金属板張りの木造の造営物に金属製ダクトが貫通する場合、金属ダクトとメタルラス、ワイヤラス、金属板などが電気的に接触しないよう据付ける
漏電した場合発火の原因。

ご使用にあたってのお願い

- 本製品には風量調節リングが付属しています。風量調節リングは、風量調節のため、製品に取付けられていない場合があります。製品に取付けられていない場合は取扱説明書と共に保管してください。
(風量調節リングのあり・なしにより設定風量を変更できます)
- 高温（40°C以上）になるところに据付けられていないか確認してください。
(製品の変形や早期故障の原因となります)
- スプレー（殺虫剤・整髪用・掃除用など）をかけないでください。
(グリル・羽根の破損、変質の原因となります)
- 換気扇設置場所で中性以外の洗剤や消毒剤などを頻繁に使用すると寿命が短くなる場合がありますのでご注意ください。

4. 使用方法

注意

- 換気扇設置場所で熱気や油煙を発生させない 本体・部品の落下によるけがの原因。
- 換気扇設置場所で中性洗剤以外の洗剤・殺菌剤・消毒剤を頻繁に使用しない 本体・部品の落下によるけがの原因。

- 運転開始と停止は壁のスイッチで行います。

お願い ●給気口があるか確認してください。(効果的な換気を行うために必要です)

お知らせ ●この換気扇は外気逆流や冷気侵入などを低減させるため、排気側に風圧式シャッターを設けています。風圧式シャッターでは急激なドアの開閉や外風の強い時に、シャッターの閉じる音が聞こえる場合があります。

●羽根への汚れ付着量は換気扇の設置環境、使用頻度、機種によって異なります。

●スイッチにより、ランプが点灯して運転中であることが分かるものがあります。

据付説明書

1. 据付けを正しく安全に行うために

据付けを始める前に「1. 安全のために必ず守ること」(表面)、据付手順をよくお読みになり、正しく安全に据付けてください。

2. 据付け前のお願い

△ 注意

- 台所・厨房・飲食店など、熱気や油煙が発生する場所には据付けない
本体・部品の落下によるけがの原因。
- 中性洗剤以外の洗剤・殺菌剤・消毒剤を頻繁に使用する場所には据付けない
本体・部品の落下によるけがの原因。

据付けにあたって

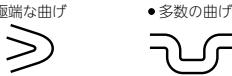
- プラスチックダクト用換気扇およびダクト用システム部材の使用については、地区により異なる規制を受ける場合がありますので、あらかじめ所轄の官公署(特に消防署)にご相談ください。
- 高温(40°C以上)になるところには据付けないでください。早期故障の原因となります。
- 効率的な換気を行うために給気口を設けてください。
- 傾斜天井には据付けないでください。
シャッター開閉不良、振動、異常音の原因となります。
- 製品上部を断熱材などで覆わないでください。
早期故障の原因となります。

据付位置

- グリルを取りはずしやすくするためグリル側面と部屋の壁面が150mm以上離れる位置に製品を据付けてください。

天井・ダクト工事

- 天井材は、振動・共鳴音防止のため強度のあるものをご使用ください。
- 排気ダクトは雨水の浸入やドレン水の逆流を防ぐため屋外に向けて1/100以上の下り勾配をつけてください。
- 次のようなダクト工事はしないでください。風量低下や異常音発生の原因となります。

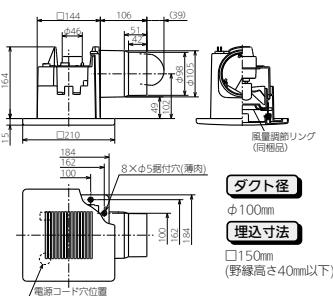


- 天吊金具を使用する場合、製品の着脱には天井裏での作業が必要です。
天井裏での作業ができるよう製品の近くに点検口を設けてください。点検口がない場合、製品取替えなどで天井などを壊す費用は、お客様のご負担となります。

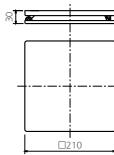
3. 外形寸法図

単位 (mm)

- VD-08ZLXC14-C
- VD-08ZLXC14-CK
- VD-08ZLXC14-W



■フラットインテリアタイプは下図グリルとなります。



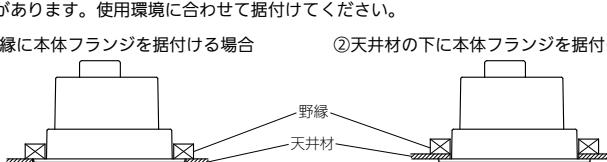
付属品

- 木ネジ 5本
- 風量調節リング 1個
- 使用しない場合は「取扱説明書」と一緒に必ずお客様にお渡しください。

4. 据付方法

※据付方法には①野縁に本体フランジを据付ける方法、②天井材の下に本体フランジを据付ける方法があります。使用環境に合わせて据付けてください。

① 野縁に本体フランジを据付ける場合



② 天井材の下に本体フランジを据付ける場合

天井材の下に本体フランジを据付ける場合の注意点

お願い

- 本体の据付けは天井材と本体フランジ部との間にすき間がないように据付けてください。
(天井材と本体フランジ部が密着しないと天井面とグリルの間にすき間が生じる場合があります)

■パッキン材を使用する場合

- 天井材と本体フランジ部との間にパッキン材を使用する場合は薄いもの・軟らかいものを使用し、据付状態ですき間がないようにしてください。

■補強板を使用する場合

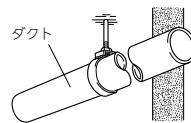
- 天井面と本体フランジ部との間に補強板を入れる場合には、厚さが1mm以下のものをご使用ください。

以下、①野縁に本体フランジを据付ける方法を例として記載しています。②天井材の下に本体フランジを据付ける方法については、野縁組立後に天井材を張り同様の手順で据付けてください。

1 ダクト工事

壁排気穴から本体のダクト接続口までダクト配管する。

- ダクトはダクト接続口に力が加わらないよう天井より吊る。
(力が加わるとシャッター開閉不良、風漏れの原因となります)
- ダクトに結露が発生する場所においては、ダクトに断熱処理を施してください。
(結露により天井材を汚損する原因となります)



2 野縁組立

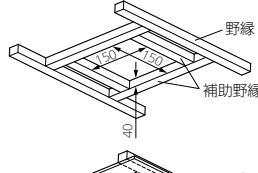
① 野縁に本体フランジを据付ける場合

内寸が150mm、高さが40mm以下になるよう補助野縁4本を使用して据付枠を組む。

② 天井材の下に本体フランジを据付ける場合

野縁の内寸が150mm、野縁高さ+天井材厚さが40mm以下になるよう、最低2本の補助野縁を使用して据付枠を組む。

(野縁高さ(+天井材厚さ)が40mmより大きい場合据付けできません)



単位(mm)

お願い

- 天井がたわまないように、十分強度のある野縁に据付けてください。

- 野縁を組立てる際は、据付穴のピッチと据付穴の詳細図をご確認ください。

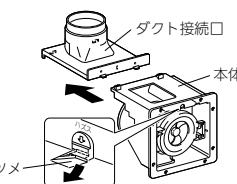
野縁内寸法が大きいと、木ネジが垂直に打てなくなり、野縁の割れによる固定不具合の原因となります。

3 ダクト接続

ダクト接続口の取りはずし

- 本体内側のツメを矢印の方向に押さえながらダクト接続口を図のように本体から取りはずす。

1

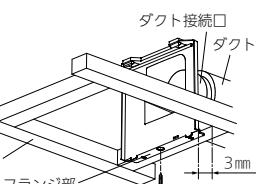


ダクト接続口の固定

- ダクト接続口をダクトに差し込む。

- ダクト接続口のフランジ部を野縁に密着させて付属の木ネジ1本で図の野縁の角から3mmほどのすき間を開けて野縁に固定する。

2

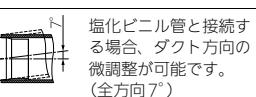


先に天井材を張っている場合

ダクト接続部をテーピングしてください。

お願い

- ダクト接続口に無理な力が加わらないように注意してください。
(力が加わるとシャッター開閉不良、風漏れの原因となります)



塩化ビニル管と接続する場合、ダクト方向の微調整が可能です。
(全方向ア)

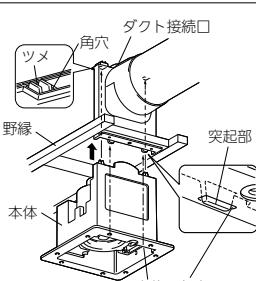
4 本体の据付け

本体の差し込み

- 本体を野縁にそって差し込む。

- ダクト接続口とのめ込みは、本体上部のツメをダクト接続口の角穴に、下部はダクト接続口の突起部を本体下部の角穴にめ込み。

1



先に天井材を張っている場合

- 前の前に本体上部のゴムブッシュより電源電線を本体内に引き込んでください。

お願い

- 羽根を持って本体の据付けを行わないでください。
(本体に羽根があたり、異常音の発生や羽根破損の原因となります)

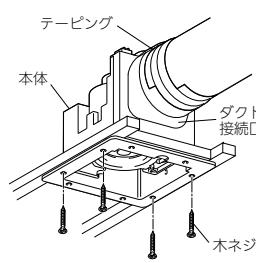
本体の固定

- 本体がダクト接続口に密着していることを確認してから、付属の木ネジ4本で向かい合う2辺の据付穴を使用し本体をすき間のないようしっかり固定する。

- (すき間があると風漏れの原因となります)

- 据付穴は風漏れ防止のため薄肉がついていますので、木ネジ締め付けの際、木ネジ先端で薄肉部を突き破ってください。

- (風漏れのないよう市販のアルミテープなどでダクト接続部をテープングする。)

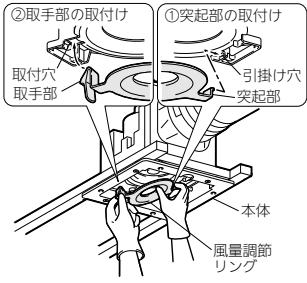


風量調節リングを取付ける場合

- (1) 本体内部の引掛け穴に風量調節リングの突起部をはめ込む。(風量調節リングは斜めにして突起部を引掛け穴にはめ込む)
- (2) 風量調節リング取手部を本体内部取付穴にはめ込む。

お願い

- 「パチン」と音がするまでめ込み、風量調節リングが確実に固定されているかを確認してください。
- 風量調節リングを取付けない場合は「取扱説明書」と一緒に必ずお客様にお渡しください。



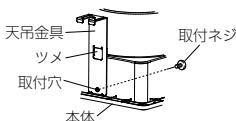
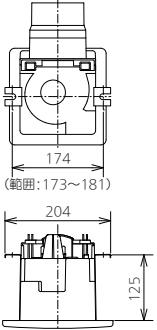
天吊金具を使用する場合

野縁に強度がない場合は天吊金具を使用して据付ける方法も併用してください。

図の位置(単位:mm)にあらかじめ市販の吊りボルト(M8またはM10)を埋め込む。
天吊金具P-02TK(別売システム部材)据付位置(2点吊り)

お願い

- 本体付近に必ず点検口を設けてください。本体着脱の際、天井をはがさないと据付けられない場合があります。



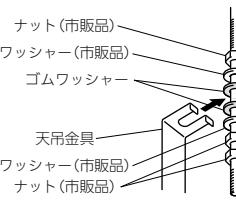
天吊金具(別売システム部材)のツメを本体に引っ掛けて、内側から取付ネジで固定する。

- 本体側の取付穴は風漏れ防止のため薄肉がついていますので、ネジ締め付けの前に薄肉部を貫通させてください。

本体が水平になるように天吊金具を吊りボルトに据付け、ナットがゆるまないようワッシャー・ナットにて確実に固定する。

お願い

- 下側のナットには緩み防止機能付ナットの使用やダブルナットなどにより緩み止めを施してください。



5 電気工事

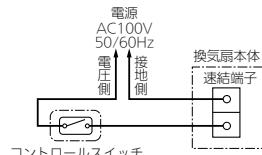
警 告

- 電気工事の際、裸線に接触しない感電の原因。

お願い

- 結線間違いや異電圧印加などの誤結線を行いますとモーターが故障します。誤結線によるモーター故障の場合、サービス費用(交換部品代含む)はお客様のご負担となりますので結線図を十分ご確認の上、結線してください。

■結線図(太線部分を結線する)



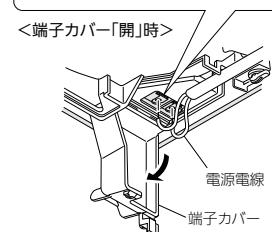
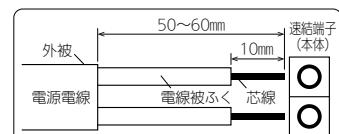
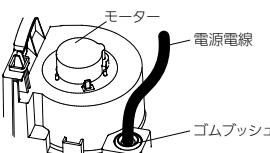
■結線方法

1. 本体上部のゴムブッシュより電源電線(屋内配線VVFケーブルφ1.6またはφ2)を通して、接続部に力が加わらないよう本体付近で約150mmたるませて、本体上部のモーターに接触しないようにしてください。
2. 電源電線の外被は50~60mm皮むきしてください。
3. 電源電線は、接続部に力が加わらないよう本体付近で約150mmたるませて、本体上部のモーターに接触しないようにしてください。
4. 端子カバーロック部品が「開」状態であることを確認後、端子カバーの取手部に指を掛け、下に引いて端子カバーを開け、速結端子に皮むきした芯線を確実に奥まで差し込む。
5. 電線被ふくは10mm皮むきしてください。端子カバーに刻印されている皮むき寸法図に合わせて皮むきすると便利です。(10mm以上むくと漏電の原因となります)
6. より線を結線する場合は、棒状着端子(市販品)をより線に取付けてから速結端子に確実に差し込んでください。(導電部10mm未満の場合、結線部外れの原因となります)

■適応コントロールスイッチ

コントロールスイッチ	
形名	定格
P-11SWL2	0.5A-AC300V

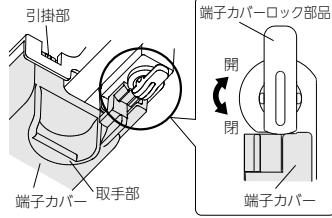
- 市販のコントロールスイッチで24時間換気運転する場合は、スイッチを容易に停止されない工夫が必要です。



3. 端子カバーを元どおり取付ける。「パチ」と音がするまで押し込み、端子カバーが引掛け部に確実に固定されていることを確認する。

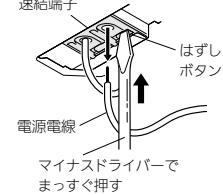
4. 端子カバーロック部品を端子カバーに記載の「閉」方向に回転させてロックする。

<端子カバー「閉」時>



■電源電線の外し方

1. 端子カバーロック部品を端子カバーに記載の「開」方向にマイナスドライバーで回転させてロック解除し端子カバーを開ける。
2. マイナスドライバーで速結端子のはずしボタンをまっすぐ押しながら電源電線を引いてはずす。

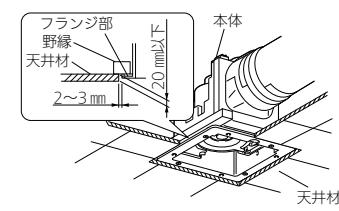


6 天井材を張る

1. 天井材を張る。
2. 本体のフランジ部分と天井材は必ず2~3mmのすき間があくよう角穴をあける。

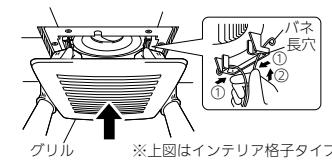
お願い

- 天井材の厚さは20mm以下で据付けてください。(グリルが天井材に密着しない場合があります)



7 グリルの据付け

1. グリルのバネを指先で縮め長穴に差し込む。バネは本体側へ片側ずつ差し込むとスマーズに据付けられます。
2. 手を放し軽くグリルを押し上げ天井材に密着させる。

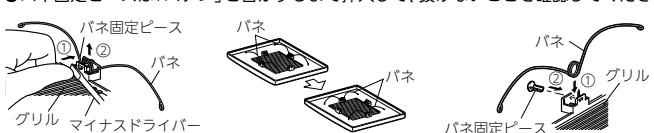


グリルの据付け方向の変更 インテリア格子タイプはグリルの据付け方向を90°変更できます。

1. マイナスドライバーの先端でバネ固定ピースを矢印①の方向に押し、グリルから抜き取りバネをはずす。
2. バネの位置を90°変更して据付け、バネをバネ固定ピースで固定する。

お願い

- バネ固定ピースは「パチン」と音がするまで挿入して、抜けないことを確認してください。



5. 試運転およびお客様への説明

- コントロールスイッチの切/入が正しくできるか確認してください。
- 異常な音や振動がないか確認してください。
- 羽根が外れていないか確認してください。

お客様への説明

表面の取扱説明書に従って、正しい使い方をお客様、発注者(オーナー、ゼネコン)または管理者に説明してください。

6. 修理を依頼する前に

■試運転時に、次のような症状があれば点検してください。

こんなとき 原因 点検・処置

電源スイッチを「入」にしても羽根が回転しない	分電盤のブレーカーが「切」になっている	ブレーカーを「入」にする
羽根が本体に接触している	正しく結線されていない	結線を確認する(スイッチ部/電源線接続部) ※換気扇にAC100Vが供給されていることを確認する
本体・グリルが確実に据付けられていない	羽根が本体に接触している	羽根をモーター方向に押し込む
羽根・グリルに異物が付着している	本体・グリルが確実に据付けられていない	正しく据付け直す
本体の固定(天吊金具・ネジ止め)が弱い	羽根・グリルに異物が付着している	異物を取り除く
換気風路の抵抗が大きい(ガラリ・アンダーカット)	本体の固定(天吊金具・ネジ止め)が弱い	本体の固定を確認する
換気風路の抵抗が大きい(ダクト配管)	換気風路の抵抗が大きい(ダクト配管)	ガラリ・アンダーカットを開けて給気する
換気風路の抵抗が大きい(屋外フード)	換気風路の抵抗が大きい(屋外フード)	ダクトのつぶれ、急な曲がりを修正する
羽根が本体に接触している	羽根が本体に接触している	屋外フードのほこりを清掃する(特にリフォーム時)
		羽根をモーター方向に押し込む